Postprint

This is the accepted version of a paper presented at IRIS23.

Citation for the original published paper:

The usability concept re-considered: A need for new ways of measuring real web use.
In: IRIS23: Information systems Research seminar In Scandinavia, Doing IT Together.

N.B. When citing this work, cite the original published paper.

Permanent link to this version:
http://urn.kb.se/resolve?urn=urn:nbn:se:umu:diva-113973
The usability concept re-considered:
A need for new ways of measuring real web use

Charlotte Olsson
collosson@informatik.umu.se
Dept. of Informatics, Umeå university, Sweden

Abstract

Usability is a common term used in discussions of WWW (World Wide Web). This is definitely important, as more and more web sites are frequently visited and many people claim the web as an important building block for the new economy or the network economy.

However, the argument of this paper is that research so far have missed out important aspects of usability since their models for evaluation of web sites are based on traditionally usability concepts not optimized for web surfing but rather for measuring efficiency on tasks such as information search in traditional GUIs.

This paper outline the framework used so far in research and practice to measure web usability and then, by illustrating how the "use" of the web sometimes is more then just information search it extends the traditional framework as a proposal for a more successful framework to measure real web usability.

The paper concludes that there is a need to extend current frameworks for measuring web usability as well as it point out the importance of future research into the area of measuring how people actually are using web sites.

Keywords
World wide web, www, usability, web usability, categorization,

Introduction

As the World Wide Web (www or just 'the web') continues to grow, as if out of control, the need for a discussion around usability aspects on the web emerges. So far, in relation to the number of web sites, the usability aspects more or less have been left out. One explanation of this phenomenon may be the fact that web designers are working as quickly as possible. They do so in order to build as many web sites as possible because of the overheated demand and therefore do not have time, or simply do not need, to usability test their designs. This may though be a very simple explanation on a more complex problem. The fact is, even if designers on the web wanted to call for backup in usability engineers to do usability testing on their sites, problems occur simply because of the nature of the web. Below, aspects
relating to usability on the web are shown:

First, this medium is quite new. We know very little about how to design for hypermedia, as the technology behind the scene is called. New ways of structuring information is needed, and this has to be tested. Right now, users get frustrated when things do not work out the way they are used to (Nielsen, 1999). Standards and guidelines have not yet settled in web design and more, the hypermedia type of technology requires special types of features (Spool et al., 1999). Second, the group of visitors is heterogeneous as the medium is public and this makes the feedback on poor design difficult to reach. For instance, as long as the purpose of the users is diffuse, we do not know what to measure. One site could also have many purposes as selling, reviewing articles, entertainment and more (Schneiderman, 1997). Third, the group of web designers is also heterogeneous. The reasons for this are the growth of the web as well as the ease of access to facilitating web design. (Bevan, 1998). Design professionals are of course a big group, but in general almost everyone can design web sites. This makes emergence of standards and guidelines difficult (Nielsen, 1999). Finally, the technology is in its nature heterogeneous. Platforms, browser types and versions, html versions and more, make the design a complex issue. The medium was at first mainly intended to be used for academic markup language for distribution of texts in networks. Nowadays, interaction designers create interactive 3D games for the web, and layout is perhaps the most discussed topic in web design. HTML is simply not suitable for this type of usage. (Mayhew, 1998)

People leave web sites all the time because of usability aspects, as they get stuck, and they may never come back. Web usability is different than usability in general, but how do these two concepts relate and how do they differ. That is what this paper discusses.

This paper is structured as follows: First, the traditional concept of usability is described in detail. This is then related to how it nowadays is being used in research as well as in practice to measure web usability. This research strand is then questioned by the illustration of two ordinary web sites and how they are designed to be used. Finally, the paper concludes the importance of research into the area of the actual character of web sites, their intended use and the need for new ways of measuring real web usability.

The concept of usability in general - some key points

Usability is a key concept in HCI. It is concerned with making systems safe, easy to learn and easy to use (Preece, 1994). The term usability may in daily talk suggest something it is not. Below, a figure showing usability and its context is displayed. Note though that this is one of many categorizations of usability. (For further readings, c.f. Dix et al. 1998)
In short, descriptions of some of the general concepts above are: (For the interested reader, it is explained at pp. 24-25 in Nielsen (1993).

- *System acceptability*. Whether the system is good enough to satisfy all need and requirements of all stakeholders, from direct users to customers and more.
- *Social acceptability*. Whether the system correspond to social rules and norms in the context.
- *Practical acceptability*. Acceptability according to categories as cost, reliability, compatibility with other systems, usefulness and more.
- *Usefulness*. Is the issue of whether the system can be used to achieve some desired goal? Can be broken down into utility and usability.
- *Utility*. A question of whether the functionality of the system in principle can do what is needed.
- *Usability*. A question of how well users can use the above functionality.

Further, Nielsen (1993) defines usability as containing at least the following aspects:

1. *Learnability*: The system should be easy to learn so that the user can rapidly start getting some work done with the system.
2. *Efficiency*: The system should be efficient to use, so that ones the user has learned the system, a high level of productivity is possible.
3. *Memorability*: The system should be easy to remember, so that the causal user is able to return to the system after some period of not having used it, without having to learn everything allover again.
4. *Errors*: The system should have a low error rate, so that users make few errors during the use of the system, and so that if they do make errors they can easily recover from them. Further catastrophic errors must not occur.
5. *Satisfaction*: The system should be pleasant to use so that users are subjectively satisfied when using it; they like it.

Usability tests may be conducted in numerous ways, including all from one single technique to a
whole repertoire of approaches. It is important to be aware of what to measure. Two common approaches to measuring usability are the following (Redmond-Pyle & Moore, 1995):

- Performance tests, where users use the system to perform a task, and their effectiveness are measured. Common measures are speed, accuracy and/or errors.
- Attitude surveys, where user satisfaction and user perception of the software is captured. Common ways of capturing data are questionnaires or interviews.

Web Usability - related work

There are right now many "web usability" studies going on in research labs as well as in practice. However, they all share their point of departure, i.e. the focus on the traditional concept of usability as equal to efficiency (e.g. measuring how fast a user performs a task, how long it takes for a user to find a information piece, how big an icon needs to be to be an optimal "click zone", etc). From this, related work around web usability can be divided into two general groups; (1) Methodological papers, where methodological issues related to the concept 'web usability' is discussed, and (2) Reports around results from web site usability tests, with more brief discussions around how to generalize results and more. However, so far none of them has taken the actual character of web use into consideration. That is that web surfing is more then about information search and might include things as "information exploration", "planless surfing", "go with the flow.... follow whatever link that seams interesting", etc. Down below some examples of such research is presented before the topic of real web use is discussed in more detail.

Examples of the former are:

Schneiderman (1997) discuss usability aspects related to the web and says that, as in any media, criteria for quality vary with the genre and author's goals. His idea is that there are some web-related criteria that may be seen as more general, like visual appeal, comprehensibility, utility, efficacy and navigability. However, he continues to warn about these high-level goals and point out that a categorization of the web is needed to find more fulfilling criteria to test. The problem though is to find bases to categorize from. Schneiderman gives some examples:

- By originator's identity. Individual, group, university, corporation, nonprofit organization or government agency.
- By the number of web pages in the site. A similar way is to look upon the amount of information on the site.
- By goals of the originators, as interpreted by the designers. Here, the spectrum is wide. From a personal file with chaotic structured information to impressive organizational annual reports. Further, as commercial sites start to grow elegant product catalogs and lively newsletters will be the norm. Web-zines - magazines on the web, digital libraries and much more, all make different kinds of criteria, as well as special usability needs.
- By measure of success. For individuals, the measure of success for an on-line resume may be getting a job or making a friend. For many corporate sites, the number of visits measures the publicity. Further, for others, the value lies in the amount of sold articles from the site. Other measure success in diversity in hits or hours spent on site. Example of the latter may be entertainment sites.
Another work done in this research direction is a discussion around how web sites have other kind of characteristics than traditional interfaces (Laskowski & Downey, 1997).

Gaines et al. (1996). Discusses dimensions of problems on the web and try to categorize sites from the concepts of utility and usability. They come up with a layered framework. The article is not further discussed here, though it is interesting work.

Ratner (1998) tries to come up with some conclusions around novice and expert users in learning environments using Netscape. She stresses that even if the goal of the educators, have a specific goal and that the students seem to be a homogenous group, they are not. This must be taken into account in design of such web based learning environments.

Examples of the latter types of related work might also be divided into two subgroups.

So far most usability studies of web sites have focused mainly on efficiency aspects (e.g. the time it takes for a user to find a piece of information in a relatively large site).

Information retrieval is the far most common target for usability testing at web sites. This is because this activity often is seen as central at the web in general (Spool et al, 1999).

Usability tests may be conducted in numerous ways, including all from one single technique to a whole repertoire of approaches. It is important to be aware of what to measure. Two common approaches to measuring usability are the following (Redmond-Pyle & Moore, 1995):

- **Performance tests**, where users use the system to perform a task, and their effectiveness are measured. Common measures are speed, accuracy and/or errors.
  
  An example of this is Borges et al (1996) and Borges et al (1998), where they first conduct heuristic evaluation on a number of university sites. Re-design of some of them are then conducted and finally task analysis is done where users are measured when doing tasks. The usability team then ended up with a list of guidelines as a result of their test. However, they are very strict to tell upon the narrow spectrum of web sites these guidelines are appropriate support for design.

- **Attitude surveys**, where user satisfaction and user perception of the software is captured. Common ways of capturing data are questionnaires or interviews.
  
  A typical example of this is Spool et al (1999) and their huge usability test of big corporate sites with main focus on e-commerce. This report, or more book, covers the study of nine sites, and here the tests are much more wide. Instead of using the clock in measuring, the test team uses interview forms before and after combined with observations. The users got tasks, but interest was more put on ways of finding information, instead of how quickly the information was retrieved.

  Grose et al. (1998) shows with a two folded study that web style guides differ from traditional style guides and stress the fact that this must be investigated further.

  These examples shows how usability engineers handles these aspect in different ways. In the next section, we should create a framework for usability in order to quicker grasp how to conduct tests.

**Two ordinary web sites and how they are used**

Before going more into detail about how to think about web usability we down below illustrate how real use of web sites often looks like.

The first site is Amazon.com (figure 3a), a widely known book store and the second is the 'Robinson'
web site (figure 3b), a support site for a famous TV-show at Swedish Television.

Figure 3: Screenshots of a) Amazon.com and b) Expedition Robinson at the Swedish Television.

Amazon.com - "The more the merrier"

On a site like this a users are not only there to find a book as fast as possible. The user has typed in www.amazon.com because it knows that amazon is a very "rich and broad" site. It has almost everything so it probably also have what the user looks for and if not it might have something similar to offer. While buying a book on this site the user might also buy a screw driver, a tent or decide to set up a e-shop of their own under amazon's site (yes it is possible for $80 per mount). In this case web usability can be described as: "The more the merrier - If the user notice something of interest we might have good web usability".

Robinson.se - "Being on the web"

The 'Robinson' site is quite different. As mentioned, it is an entertainment site, tightly connected with a TV-show. The show is a kind of reality soap opera and on the site you can find supporting information as gossip about the 'actors', screensavers, competitions and more. Also, the design of the site is very different from the Amazon site. On Robinson site there are sounds and moving pictures. Overall it gives a very 'Flashy' impression. To test this type of site, time measures are useless. The goal from Swedish Television as well as their measure of success focus more upon high rates of hits, as well as to get the visitor to stay for a while. The visitor on this site want to explore a surprisingly mysterious site and stay for a while. That goal of the designers as well as Swedish Television is quite clear. In this case web usability can be described as: "Being on the web - If it takes a while for the user we might have good web usability".

As seen in the illustrations made above the concept of usability needs to be extended to cover real use on the web and to cover the different purposes that web sites are built for. Some sites are built for entertainment. If so it should keep the user on the site for some while and from that point of departure the efficiency concept is quite useless. Or consider this: What if a friend of yours had been to a play on a theatre and you ask him/her if it was a good play. How would you react if the answer you got was: "Yes it was very good because it didn't last for more then two minutes".

Clearly, we need new ways to think about web use and how to measure web usability.
Conclusions

In this paper we have questions the way research and practice are handling testing of web usability. We have questioned their uncritical use of the traditionally usability concept as well as shown the inappropriateness of using the concept on real web sites. As a conclusion we argue that the traditional concept fails to capture aspects of web use as "the more the merrier" and web use as "being on the web", i.e. just wandering around on a site exploring what it has to offer. As a second conclusion we argue that there is a need to extend current frameworks for measuring web usability to include these and other aspects of real web use depending on the purpose of a site.

Future work - Moving out of the laboratories

Future work includes the construction of a framework for measuring real web use as well as studies of how people are actually using the web and usability test of web sites according to the constructed framework. Hopefully this will give implications for the web usability research field to look more into detail on usability aspects related to the actual character of the web and the actual use of it.

Acknowledgements

Thanks are due to Mikael Wiberg for useful comments on earlier versions of this paper.

References